

昭和四年十二月二十六日

在牛莊

領事 荒川充雄

外務大臣男爵爵號原喜重郎殿

五三紀念慘殺紀念碑建設方圖スル件
遼寧省教育廳長ニ於テハ山東省教育廳長ヨリノ通牒ニ基キ本月十四日附復縣教育局長宛尤如半密令ヲ發シタル趣ニ付何等御参考迄報告ス

客歲國軍北伐ニ當面リ北軍ハ敗北シ々ヤ北京

在牛莊日本領事館

城陷才落悲境ニ瀕シタル際日本帝國主義者ハ國際公理公法チ顧慮セス我主權チ侵犯シ我民衆外交官吏ヲ慘殺シテ我膠濟各地ヲ占領シタルコトハ國恥甚タシキモノニシテ中國民ノ永久忘ルニ忘レサル恥辱ナリ其ノ後一年有余チ経過シタルカ爾東山東ノ各處ハ均シテ切嵩振脱恥ヲ雪ラヘ永久紀念スヘリ全中國衆ト協力出資シ特ニ濟南五三慘案紀念碑ヲ濟南ニ建設スヘク圖案曰縉チ作製シ五三紀念日以前ニ律建立完成シ盛大而序幕式チ興行スル計画ヲ擇テ全省各縣及省立學校ニ通行廣々之ヲ宣傳努力メツアリ膠濟一帶若縣各學子校ニ特殊關係アリ之ヲ建設ニ圖レテ

殊ニ援助スルハ勿論ナルモ貴廳ニ於テモ所屬各
機關ニ照方取計ニ相成度旨密書アリタリ
就テハ各縣教育局長ニ於テ本レ旨ヲ尊重シ
各學校傳達立中國歴史上第一奇取
大辱タルコトヲ胸裡ニ記憶セシメテ度シカク

寫送件先

奉天總領事

濟南總領事

在牛莊日本領事館

REEL No. A-0037

0361

アジア歴史資料センター

亞細亞局

第一課

別紙添付

99

公信第一七五一號

昭和五年十二月十四日

在 上 海

總領事 村 井 倉 松

外務大臣男爵 幣 原 喜 重 郎 殿

濟南事件ノ際ニ於ケル蔡交渉員ノ

殉難箇所回収方ニ關スル件

十二月十四日ノ當地新聞報ハ濟南通信トシテ濟南事件ノ際交渉員察公時ノ殉難箇所タル元山東交渉署ノ家屋ハ目下日本人商社ノ倉庫トナリ居ル處斯クテハ將來事件實地調査ノ際形跡ナキニ至ルノミナラス故人

瞑目ノ爲ニモ速ニ該家屋ヲ回収シ將來殉難紀念祠ノ建立ニ資セラレタキ旨山東省營務整理委員會ヨリ省政府ニ稟議シタル旨報セリ右御参考迄ニ新聞切抜添付ノ上此段報告申述ス

本信寫送付先 臨時代理公使 北平

南京 青島 濟南

BIT

REEL No. A-0037

0362

アジア歴史資料センター

日人擅租蔡公時殉難處
 ▲魯省府廳收回
 ▲改建烈士紀念祠
 諸君通訊，濟案解決，辟將二載，日人一
 路，前山東交涉署舊址，（在商埠三大
 路經六路）現竟被日商華康洋行、康記
 行租住，是烈士生前既被日人慘殺，死後遺骸仍橫被日人踐踏，將來調查濟案亦無蹤跡可尋。九泉之下，何以瞑目。省
 整委會為此函請省政府撤查，設法收回該房，以便將來改建。五三殉難烈士紀念祠，省府已令知市府、市府當令市公安局轉各該營商埠第三公安局查復。茲錄市府訓令原文如下：案據職會所屬各市府訓令第七號訓令為訓令事，案奉市政府第七號訓令開、案奉東省人民政府第二二零八號訓令內開、淮山東省務整理委員會函開、歷城縣黨務整委會呈稱、第二次黨員大會議決四區三分部呈稱、第二次黨員大會議決案、蔡公時烈士殉難處舊址，現為日商居住，應呈請上海黨部、迅予轉咨、該署係前山東商業銀行經理張子衡故後，歸乃弟張叔衡管理，並由張叔衡經手，於日商向江五三後即

留三郎等，現該房之過門已閉，在小緯六路開門，牆有華康洋行及康記洋行倉庫字樣，查濟案未了，奇恥未雪，蔡公及諸烈士殉難葬身之處，竟讓日人居住，任其踐踏，何以慰先烈冤屈，以圖永茲，茲據前情，當職經會第二十七次會議決，呈前情，當職經會第二十七次會議決，呈省整委會轉函省政府查究，或設法收回，改建五三殉難烈士紀念祠，紀錄在案，除指令外，理合備文呈請鈞會鑑核照辦，實為黨便等情前來，據此，查五三殉難案千古奇恆，吾人自應臥薪嘗膽，以期昭雪，而蔡公公時等為國殉難，其忠勇之心，亦當永垂不朽，據呈前情，除指令外，相應據情函轉貴府，希即查照核辦見覆，此除函復外，合行令仰該市長，即令撤查具覆，以憑核奪，勿延等因奉此，除令行財政局查照外，合行令該局遵照，迅速查明呈覆，以憑核轉為要，此令，等因，合行令仰該分局长，即便遵照，迅即查覆，以憑核轉為要，此令。

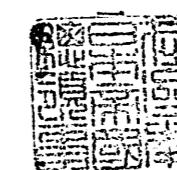
亞細亞局

機密第一一三號

昭和六年三月十七日

昭和六年參月廿六日 接受
別紙添付

在濟南
總領事 西田岬



外務大臣男爵幣 原 喜 重 郎 殿

蔡公時ノ遺骸調査ニ關スル件

本件ニ關シ本月十五日當地發行中國新聞「歷下新聞」ハ「再接再厲查究
蔡公時遺骸」ト題シ別紙譯文ノ如キ記事ヲ掲載セリ。

右何等御参考迄報告ス

本信寫送付先

代理公使 北平 青島 上海 南京

在濟南日本帝國總領事館

國家ノ爲メ身ヲ犠牲ニシタル遺骸ハ今ニ至ル迄行方
不明詳細調査以テ一日モ早ク事件ヲ解決セヨ

前山東外交官蔡公時ハ五三事變ノ際日本軍ノ爲メ前交渉署内ニ於テ慘殺
セラレタルカ山東省黨務整理委員會ハ曾テ山東省政府并公安局ニ轉飭シ
テ蔡公時ノ遺骸ヲ詳細調査セシメラレンコトヲ請ヘリ其後該管轄公安局第
二分局ヨリ蔡公時ノ遺屍ハ多クノ日時ヲ經過シ居ルニヨリ調査ノ方法ナ
シト報告アリタルカ更ニ省政府ハ昨日又々山東省會公安局ニ詳細調査方
ヲ命シ事件ヲ成ル可ク速カニ解決スヘキ訓令ヲ發セリ右訓令左ノ如シ
山東省整理委員會常字第二四二號公函ニ依レハ歷城縣黨務整理委員會
所屬第四區三分部ヨリ左ノ通り呈請アリタリ查スルニ蔡公時烈士ハ國家
ノ爲メ身ヲ犠牲ニシテ非命ニ死シ死後何ナラサルニ其死場所スラ詳ナラ
ノ

在濟南日本帝國總領事館

ス本黨部ヨリ蔡烈士ノ死亡場所ヲ速カニ調査シ以テ英靈ヲ慰メ民心ヲ安
センコトヲ申請中ナリ然ルニ新聞纏紙ニヨレハ烈士ノ死体ハ所在不明ナ
リト聞クモノ痛心セサルハナシ是カ爲メ特ニ再度貴黨部ヨリ省政府ニ申
請シテ詳細調査セラレ以テ一日モ早ク事件ヲ解決セラレンコトヲ乞フ
是レ實ニ黨部ノ爲ナリ云々ト右ノ次第貴省黨部ニ呈請スルニ付更ラニ省
政府ニ詳細調査方轉請セラレ以テ英靈ヲ慰メラレンコトヲ乞フ是レ實ニ
一般ノ爲ナリ思フニ本案ハ以前所轄公安局ノ復命ニ先烈蔡公時遭難後ノ
辦法ヲ請訓シ來リタルニ付當時直ニ指令シ並ニ省黨務整理委員會ニ通知
照會シ置キタルモ前記ノ事情ニヨリ該局巡官巡警ノ多クハ舊人ナルヲ以
テ當日ノ情況ニ對シテハ必ヤ見聞セシコトアルヘキニヨリ書面ニテ回答
スル外應ニ該局長ニ令シ速カニ手段ヲ溝シテ詳細調査シ是非共實際ノ所

在濟南日本帝國總領事館

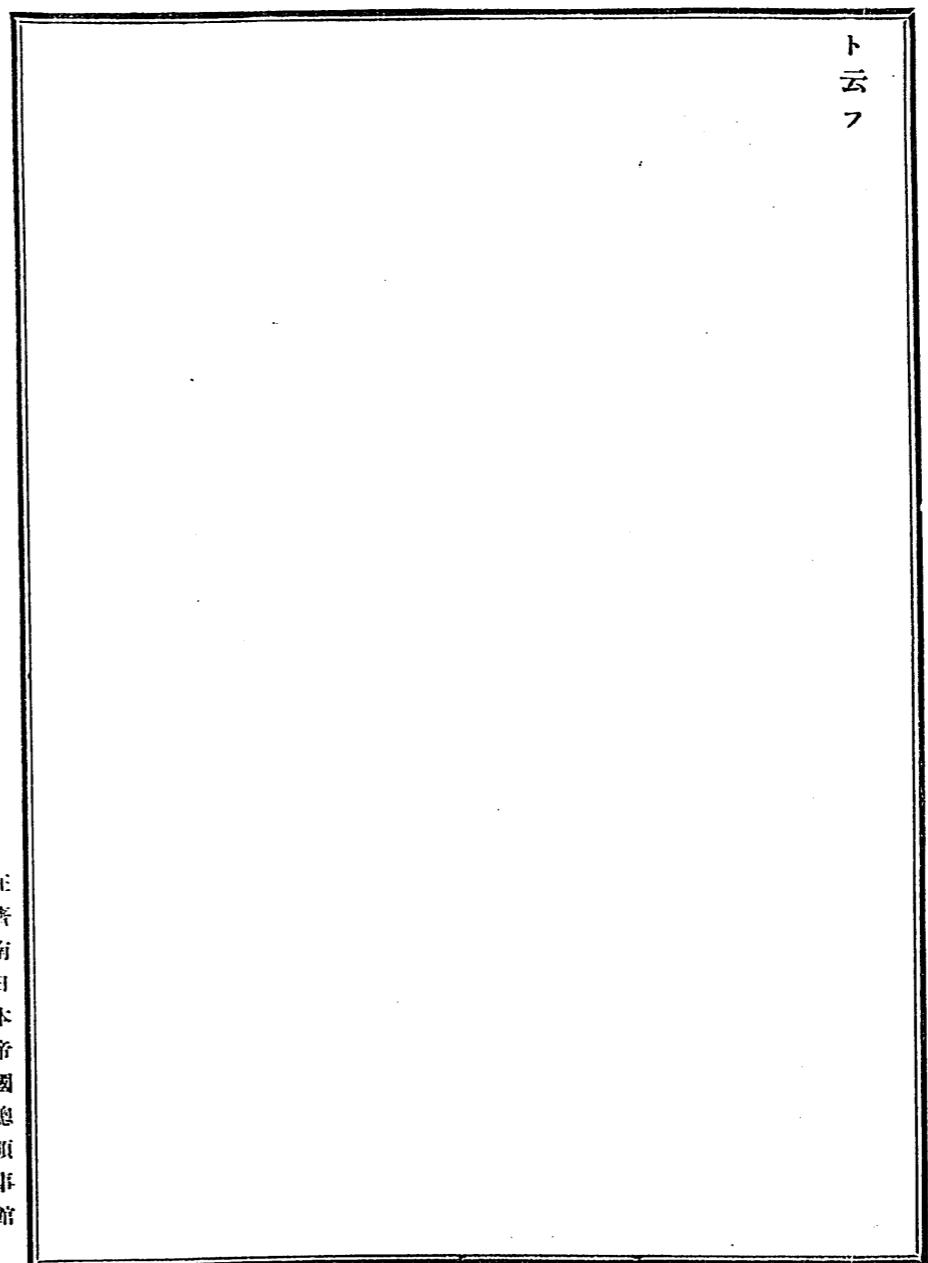
在ヲ探索シテ具申轉報ニ便セシムヘシ茲ニ令ス云云
該局長ハ命令ニヨリ直ニ商埠第二分局長ニ當日ノ情況ヲ知悉セル巡官巡
警ヲ選拔派遣シ手段ヲ溝シテ詳細調査シ是非蔡公時ノ遺骸實際ノ所在ヲ
探索報告シテ轉報スル様命セリト云フ

又當日該事件ノ情況ヲ詳悉セル某君ノ談ニヨレハ蔡烈士ノ遺骸ハ現在尙
前交渉署即チ蔡烈士遭難地點ノ境內西南角ニ埋沒セラレアルカ如ク該事
件發生後該境內ハ封查セラレ濟南事件交渉ノ證據ニ備ヘアリシカ後某機
關カ曾テ一度該家屋ヲ借用セントセシカ關係重大ナルニ因リ亦之ヲ中止
セリ昨年山西軍カ濟南占領後始メ家主張叔衡ヨリ日本人ニ貸與セリ
ルモノハ尙ホ譚某等十四人アリト聞ク屍體ハ均シク一處ニ埋沒シアラン

REEL No. A-0037

0366

アジア歴史資料センター



ト云フ

106

在濟南日本帝國總領事館

亞細亞屋

普通送 第一九八號

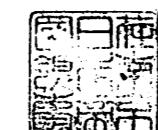
昭和六年參月廿八日 接受

昭和六年三月十七日

在南京

領事 上村伸一

別紙添付



外務大臣男爵幣 原 喜 重 郎 殿

蔡公時遺骸搜查ニ關スル件

三月十七日ノ中央日報ハ濟南事件ノ際遭難セル蔡公時ノ遺骸搜查方ニ關シ蔡未亡人ヨリ國民政府蔣主席ニ宛タル請願文ヲ掲載シ居レルカ其要旨ハ該遺骸ハ已ニ行政院ヲ經テ山東省政府ニ訓令シ極力捜査中ノ由ニテ感激ニ堪ヘサル處ナルカ今般自ラ濟南ニ赴キ捜査シタキノナリ

108

右何等御参考迄該記事相添報告ス

本信寫送付先

公使 上海 北平 青島 濟南

REEL No. A-0037

0365

アジア歴史資料センター

109

卷之三

一交公知爲日人捕樂某何處。因曉公尚未解決，故亦無從

日人，請找令行山川先生郵所沒收此款。嗣由山東省政局督辦道尹等處追回，

昭和年三月
民國年

0368

REEL No. A-0037

0369

アジア歴史資料センター

外務省

公使、北平、奉天、南京へ轉電セリ

外務省

111

寫送先

大臣

電信課長

昭和6年三五七二 暗 濟南

本省 三月十八日後着

西田總領事

110

歐米通商條約情報文化人事書計
次官アシガム一

(分類 111.0.2-20)

南京發閣下宛電報第一三八號ニ關シ

十五日ノ當地漢字新聞「歷下新聞」ニ載ニ黨部ヨリ蔡公時埋沒死骸
調査方ヲ省政府ヲ通シ公安局ニ命シ置キタルニ時日ノ經過ニ依リ調
査ノ方法ナキ旨公安局ヨリ報告アリタル處今回歷城縣黨部ハ更ニ該
死亡場所調査方ヲ省黨部ニ上申シタル結果省政府ハ公安局ヲシテ更
ニ之カ調査方ヲ命令セル旨掲載セリ御参考迄委細郵報セリ

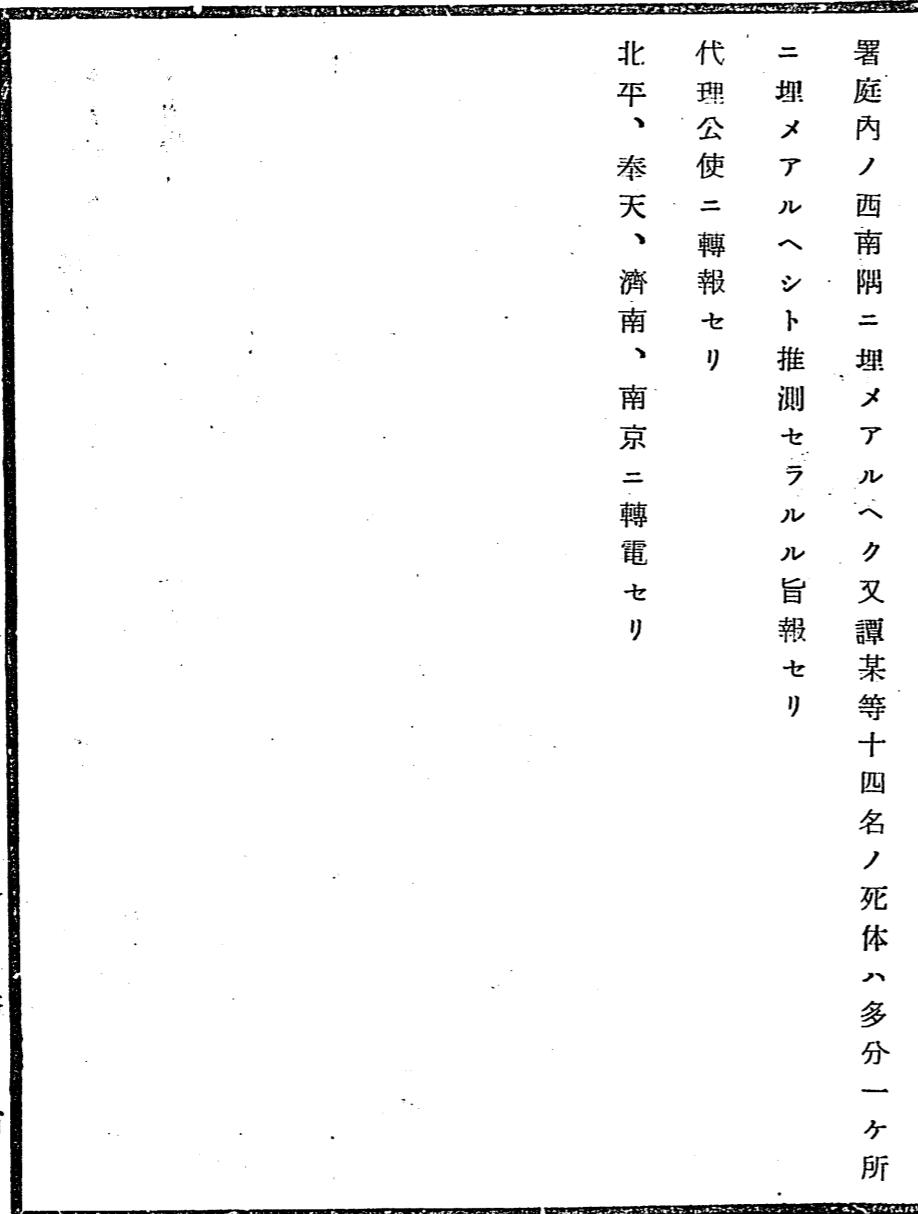
公使ヨリ上海ニ轉報アリタシ

幣原外務大臣

第四六號

濟南多忙
麥委會及調查之件

外務省



寫送先

文書計画人事文化情報條約通商歐米亞細亞

大臣

次官

官

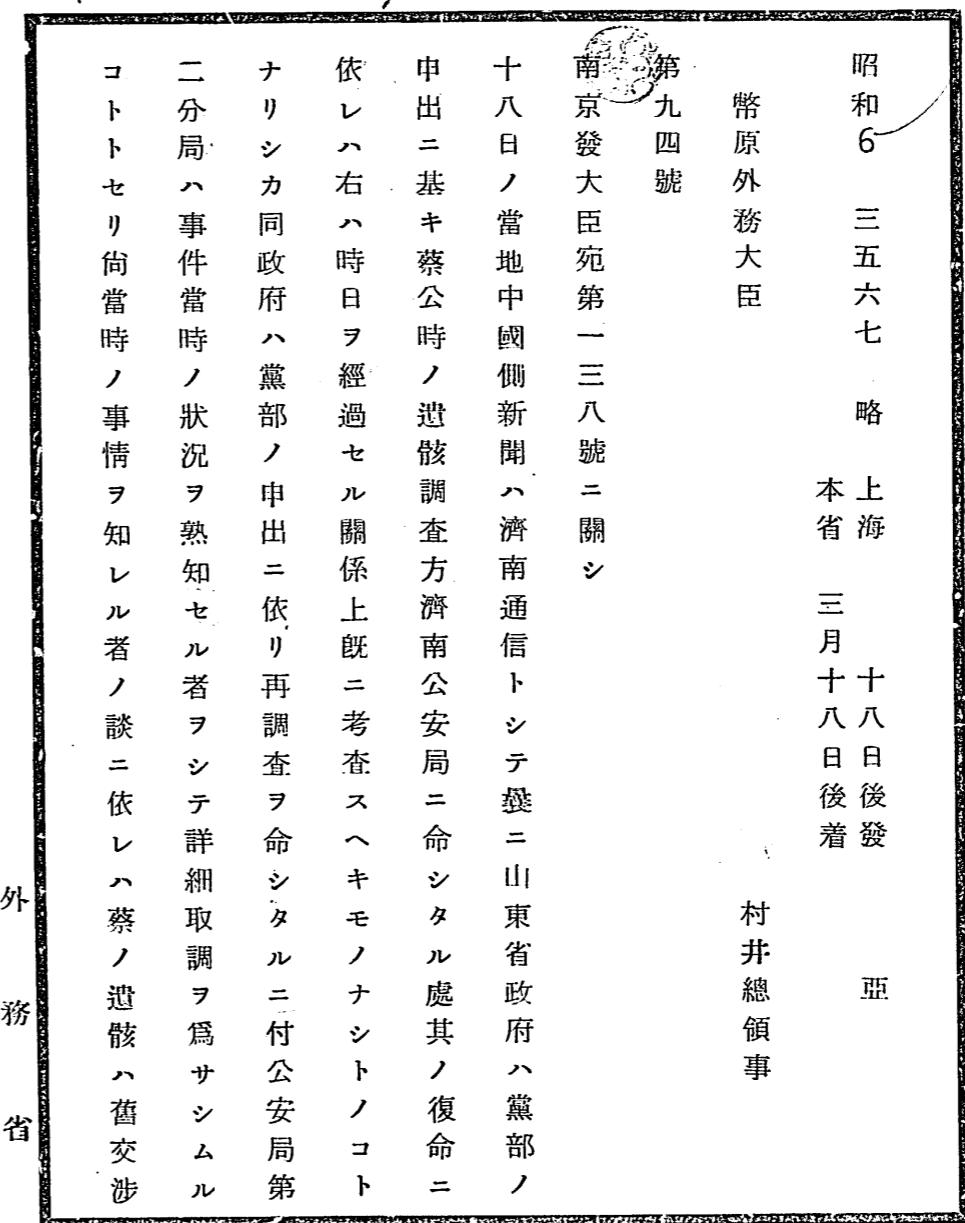
幣原外務大臣

村井總領事

昭和6 三五六七 略 上海 十八日後發

本省 三月十八日後着 亞

(分類 111.0.2-20)



外務省

113

REEL No. A-0037

0370

アジア歴史資料センター

祕

電信寫

1930.12.20

昭和5
幣原外務大臣

暗
濟南
本省

西田總領事

第四七號

電報第46號ニ關シ

本二十日ノ當地中國新聞ハ蔡公時夫人ハ兒郭如恒及上海公時中學校訓育主任蔡玉山等ト共ニ昨十九日青島ヨリ來濟セルカ

一往動ノ中國新聞記者ニ對シ蔡玉山ハ上海ニ於テ日本新聞紙上ニ濟南事件ハ損害相殺ヲ原則トシ蔡ノ遺族ニハ銀四萬五千元ノ見舞金ヲ賠ルノミニテ賠償ノ辨法ナキ趣擧載セラレアリ蔡夫人ハ之ヲ非常ニ憤慨シ外交部ニ質問セシカ玉部長ハ右ヘ他分日本新聞ノ報道

ニシテ斯カルコトナシト答ヘタリト述ヘ今回來濟ノ目的ハ蔡公時ノ死亡シタル地ハ中國人家主カ日本人ニ賣テ貸與シタル由ナルカ右ハ餘り愛國心チキ行爲ニシテ現在日本人又ハ中國人居主シ居ルヤ判明セサルモ適當ノ方法ヲ講シ同所ヲ保存シタク蔡ノ屍体搜索檢見シ得ハ中央政府ニ移靈方ヲ呈請スル意向ニシテ右黨政當局ト協議ノ爲ナルカ最少約三週間滞在ノ豫定ナリ云々ト語リタル趣並省政府ハ蔡夫人ノ討願ニ依リ更ニ再ヒ省政府ヨリ公安局ニ屍体検査方ヲ訓令セル旨ヲ報シ居レル處

二本件ハ既報ノ通省黨務整理委員會ヨリ蔡ノ屍体検査方ヲ省政府ニ呈請シ省政府ハ公安局ニ訓令シテ搜索セシメ居レルカ右ニ付本二十日ノ當地中國新聞ハ公安局ノ調査トシテ五三事件當時日本兵ハ

114
あま

REEL No. A-0037

0391

アジア歴史資料センター

舊交渉公署南樓ノ部内ニ中人十數名ヲ埋メ其後一層有トテ
ツクニテ違ヒ去リタルコトアリ右ハ藥ノ屍体ナルヤ將又石の衝
同所ニ埋メラレアルヤ一切不明ナリトテ右ノ次第總局ヲ經テ省政
府ニ報告セル趣旨載シ居レリ委細公信
公使ヨリ上海ニ轉載アリタシ

公使北平、南京、奉天、青島へ轉電セリ

亞細亞局

普通送第二二二號

昭和六年三月二十六日

在南京

領事 上村伸



昭和六年四月七日 接受
別紙添付

外務大臣男爵幣 原 喜 重 郎 殿

蔡公時夫人ノ濟南ニ於ケル動靜報道ノ件

本二十六日ノ當地中央日報ハ蔡公時未亡人ノ濟南ニ於ケル動靜ノ一部トシテ各界主要人物ノ招待ニ關スル別添二十三日附濟南通信ヲ掲載シ居レリ茲ニ何等御参考迄右新聞切抜別紙ノ通送付ス

本信寫送付先 公使 上海 北平 濟南 青島

新
聞
名
昭
和
年
三
月
廿
日

東
京
中
央

在濟招待各界詳情

陳說三要點請求各界加以援助

韓春儒等痛述蔡氏殉難之經過

(濟南快信云)蔡公時夫人郭景鸞女士，日前來濟尋覓蔡烈

士屍骸，以便歸葬，並謀收回舊交涉署地址，建築烈士祠，以

為永久之紀念。

招待

各界

詳情

二十三日下午六時，蔡夫人假座青年會，設宴

招待山東黨政各要人，及濟南各團體代表，各

報社，各通訊社記者。計到山東省政府主席韓

復宗，及何思源，張莊村，張鴻烈，張鴻烈，

王向榮，王芳亭，聞承烈，邢藍田，張竹溪，李漢三，于鴻彥

，王愷如等，共約百餘人。主人方面除蔡夫人外，尚有蔡玉山

，郭如恆二君，担任招待一切。席間首先由何思源介紹同時與蔡

公時被難時逃出之韓春儒、舊交涉署老工友，其子在交涉署

為書記，與蔡公時同被殺。韓因赴城內貼標語，得免於難。

辛長勝(舊交涉署雜役)，與蔡公時同被槍決，臨時逃去，被

日兵擊斃(槍未死)。張漢儒(蔡公時之護兵)，當時被日人慘殺

時，從牆之豁口處逃出，身中數彈，幸為一日人推冰水華人

令其扮作拉水夫，得免於難。三月，報告蔡烈士被斬及割耳鼻

挖目慘狀經過，極為詳盡。哀痛失聲。

次由蔡夫人致詞。略云：今日蒙諸公光臨，不

勝笑感。此次景鸞來濟為尋覓蔡烈士及各烈士

骸骨，並商辦烈士祠，以為永久之紀念，按案

發生，已將四年，景鸞因在滬組織公時學

校，曾赴南洋就讀三十餘萬元，幸告成立，又以腰感不適，

臥病者再，故現在方來，因人地生疏，尚乞諸公照教指導協助

一切云云。次由郭恩民代贊蔡夫人擬定之意簡書。(原文詳後)

郭並報告舊交涉署地址自五三後封閉起用及租賣情形，再次

由何思源，韓復榘相繼致詞，大意謂五三慘案烈士殉難，為我

國之奇恥大辱，國人無不憤慨，今日蒙蔡夫人招待，殊覺抱愧

之至，蔡烈士被難，關係全國至大，應用妥善處置辦法，方可

以慰英魂，對於蔡夫人所提意見，極為贊同。

117

組委會

員會

組委會

REEL No. A-0037

0374

アジア歴史資料センター

在漢口日本帝國總領事館 BII
 安局第二分局ニ於テ撤底的ニ調査シタルモ不明ノ趣ナリトノ記事ヲ
 掲ケタルカ超エテ本月二十四日ノ漢口中西報ハ同様濟南通信トシテ
 「蔡公時ノ遺骸ハ日兵ノ爲運ヒ去ラレタリトノ說アリ—蔡未亡人濟
 南ニ至リ黨部ニ四項ノ要求ヲ呈請ス」ト題シ最近蔡未亡人ヲ往訪シ
 タル中國記者カ同未亡人ニ對シ「上海ニ於テ發行セラル—日本新
 聞ニ據レハ濟南事件ハ蔡公時遺族ニ對シ日本側ヨリ四萬五千弗ノ撫
 恤金ヲ與ヘテ一切ヲ解決スルコトトナレル趣ナルカ右ハ事實ナリヤ
 ト問ヒタルニ同未亡人ハ之ヲ以テ日本新聞ノ「造謠」ナリトシ大
 ニ憤慨セリト傳ヘ更ニ同未亡人ノ中央黨部執行委員會、山東省黨務
 整理委員會及山東省政府ニ宛テタル同文ノ陳情書ナルモノノ全文ヲ
 揭ケ（見本トシテ省黨部ノ分ノミヲ掲ク）右陳情ノ結果山東省當局

機密第三七七號 昭和六年三月二十六日 在漢口
 外務大臣男爵幣原喜重郎殿 総領事坂根準
 日本兵ノ蔡公時屍體陰匿說ニ關スル
 漢字紙切抜送付ノ件
 本月十九日發行ノ湖北中山日報ハ濟南通信トシテ「蔡公時ノ遺骸覓
 メ難シ」ト題シ山東省黨務整理委員會ハ髮ニ山東省政府宛公文ヲ以
 テ公安局ニ對シ蔡ノ屍體搜索方命令アリ度キ旨申入レタル結果公
 在漢口日本總領事館 BII 別紙添付
 118-1

本信寫送付先、

代理公使、北平、上海、濟南、青島、南京、

ニ於テ公安局ニ調査ヲ命シタルニ公安局第二分局一等巡長孔繁嶺ナル者ノ復命セル所ニ據レハ蔡公時ノ屍体ハ本人遭難後交渉署南側建物ニ接スル中庭ニ埋メラレタルモ其後日本兵之ヲ堀出し自動車ニテ何レヘカ運ヒ去レリトノ說アリ然レトモ本人ノ屍体カ同時ニ殺害セラレタル他ノ十數個ノ屍体ト共ニ今尙交渉署構内ニ埋メアルヤ將又日本兵ノ爲運ヒ去ラレタルモノカ蔡ノ屍体ナリヤハ當時日本兵カ支那人ヲ交渉署ノ附近ニ近付ケサリシ關係上知ルニ由ナカリシカ事件後相當ノ年月ヲ經タル今日トナリテハ日本兵ノ證據煙滅ニ因リ調査不能ナリトノコトナリト報シ恰モ我軍當局ニ於テ極秘裡ニ處分シ終レルカ如キ書振リヲ爲シ居レルニ付御参考迄右中西報記事別紙切抜ノ通り送付ス

昭和二年四月某日午報記事

有被日兵拉走說

蔡郭景鶴到濟呈黨部要求四點
濟南快信、五三慘案、人神共憤、日人無情細火屠
我同心、攻我城池、慘殺我外交官、實為我國之
奇恥大辱、現難事過三年、而濟案公沙、尚無眉目
且蔡烈士公時、被日人殺、尙無眉目、且蔡烈士公
殺、尙無眉目、且蔡烈士公時、被日人殺、尙無眉目
時、被日人慘殺於前交涉署
內、因該房迭次租於日人、
竟致尸體湮沒、不知下落、
言之令人痛心、為冤夫也之
蔡公時夫人郭景鶴女士、於
本日（十九日）早八點另三分
由上海過青島乘膠濟路
一次車抵濟、同行者上海公
時中學校訓育主任蔡玉山君
及蔡夫人胞兄郭如恒君、蔡
濟南事前預得電訊、到站歡
迎者、有山東省整委代表朱
孟武、歷城縣整委會張振武
及謝席儒徐連桂兩女士、蔡
夫人下車後即乘汽車赴濟南
賓館下榻休息、郭景鶴談話記
者聞訊往訪、當亦延見、蔡夫人著
衣

數載、蔡夫人原擬即早來濟
能、擬請鈎會予以援助者此
其四、上述四點、伏乞備准
分別施行、不勝感激待命之
至、垂涕陳詞、並祈矜憐、
謹呈、山東省黨務整理委員
會、公時中學校校長、郭景
鶴、呈中央執行委員會山東
省政府等之文與呈山東省黨
部文大教相向故從署、遠離
查覈難又訊、本日公安局奉
到省府令侦查究、紳士均服
乏命令後、當即傳令商埠公
安第二分局、該局長張樹奉
令後、當即派該局一等巡長
孔繁嶺、遂詳查去核、據據
復稱、在舊交署南模院中掘大
坑、不知何往、餘屍十餘具
仍在坑內掩埋、因當時日兵
仍用汽車拉去掩埋、抑或
不介意前故不知實情等語、
復由該局長詳細詢問、全局
官長暨士均各不知當時情況、
現該局已將此次調查情形
呈報總局核轉省府云、

數載、蔡夫人原擬即早來濟
能、擬請鈎會予以援助者此
其四、上述四點、伏乞備准
分別施行、不勝感激待命之
至、垂涕陳詞、並祈矜憐、
謹呈、山東省黨務整理委員
會、公時中學校校長、郭景
鶴、呈中央執行委員會山東
省政府等之文與呈山東省黨
部文大教相向故從署、遠離
查覈難又訊、本日公安局奉
到省府令侦查究、紳士均服
乏命令後、當即傳令商埠公
安第二分局、該局長張樹奉
令後、當即派該局一等巡長
孔繁嶺、遂詳查去核、據據
復稱、在舊交署南模院中掘大
坑、不知何往、餘屍十餘具
仍在坑內掩埋、因當時日兵
仍用汽車拉去掩埋、抑或
不介意前故不知實情等語、
復由該局長詳細詢問、全局
官長暨士均各不知當時情況、
現該局已將此次調查情形
呈報總局核轉省府云、

數載、蔡夫人原擬即早來濟
能、擬請鈎會予以援助者此
其四、上述四點、伏乞備准
分別施行、不勝感激待命之
至、垂涕陳詞、並祈矜憐、
謹呈、山東省黨務整理委員
會、公時中學校校長、郭景
鶴、呈中央執行委員會山東
省政府等之文與呈山東省黨
部文大教相向故從署、遠離
查覈難又訊、本日公安局奉
到省府令侦查究、紳士均服
乏命令後、當即傳令商埠公
安第二分局、該局長張樹奉
令後、當即派該局一等巡長
孔繁嶺、遂詳查去核、據據
復稱、在舊交署南模院中掘大
坑、不知何往、餘屍十餘具
仍在坑內掩埋、因當時日兵
仍用汽車拉去掩埋、抑或
不介意前故不知實情等語、
復由該局長詳細詢問、全局
官長暨士均各不知當時情況、
現該局已將此次調查情形
呈報總局核轉省府云、

數載、蔡夫人原擬即早來濟
能、擬請鈎會予以援助者此
其四、上述四點、伏乞備准
分別施行、不勝感激待命之
至、垂涕陳詞、並祈矜憐、
謹呈、山東省黨務整理委員
會、公時中學校校長、郭景
鶴、呈中央執行委員會山東
省政府等之文與呈山東省黨
部文大教相向故從署、遠離
查覈難又訊、本日公安局奉
到省府令侦查究、紳士均服
乏命令後、當即傳令商埠公
安第二分局、該局長張樹奉
令後、當即派該局一等巡長
孔繁嶺、遂詳查去核、據據
復稱、在舊交署南模院中掘大
坑、不知何往、餘屍十餘具
仍在坑內掩埋、因當時日兵
仍用汽車拉去掩埋、抑或
不介意前故不知實情等語、
復由該局長詳細詢問、全局
官長暨士均各不知當時情況、
現該局已將此次調查情形
呈報總局核轉省府云、

121

122

機密第一二九號

昭和六年三月三十日

在濟南總領事西田聯

別紙添付

亞細亞局
昭和六年四月八日接受

外務大臣男爵幣原喜重郎殿

蔡公時夫人來濟後ニ於ケル行動ニ關スル件

蔡公時夫人郭景鸞ハ其兄郭如恒及上海公時中學校訓育主任蔡玉山等ト共ニ亡夫ノ遺骸搜索等ノ爲メ本月十九日青島ヨリ來濟セシ次第ノ概要ハ既電ノ通リナル處

一、右ニ關シ二十日ノ當地中國新聞ノ記載ニヨレハ全一行ハ山東省黨務

在濟南日本帝國總領事館

整理委員會代表朱孟武、歷城縣黨務整理委員會張振武謝席儒等ノ出迎ヲ受ケ下車後濟南賓館ニ赴キシカ蔡夫人ハ往訪ノ中國新聞記者ニ對シ今回ノ來濟ノ目的ハ亡夫ノ遺骸搜索及建碑ノ爲メニシテ上海ノ新聞紙ニヨレハ山東省黨部整理委員會ヲ始メ其他各界ハ亡夫ノ事ニ關念シ黨部方面ヨリ屢次遣骸搜查方ヲ省政府ニ請願シ省政府モ亦殉難地タル前交渉署跡ニ紀念碑ヲ建設スルコトニ取極メ居ル趣ニ付特ニ各界ノ人々ノ援助ヲ得來濟セリ當地ハ初メテニテ一切ノ事情不案内ナルヲ以テ萬事各位ノ協助ヲ望ミ殊ニ新聞界ノ援助ヲ冀望スト述ヘ又蔡玉山ハ蔡烈士ヘ至難ニ殉セシ以來既ニ數年ヲ經過シ蔡夫人ハ夙ニ來濟ノ志アリシモ健康勝レサルト公時中學校ノ事務多忙ナル爲メ漸ク今回來濟セシ次第ナルカ上海日本新聞ニ蔡烈士殉難事件ハ損

害相殺ヲ原則トシ銀四万五千元ノ撫恤金ヲ交付スル外賠償ノ辦法ナ

シトノ記事アリ蔡夫人ハ之ニ對シ非常ニ憤慨シ曾テ外交部ニ質問セ

シニ王部長ハ右ハ日本新聞ノ捏造ニシテ決シテ斯ルコトナシト言明

セリ今回來濟ニ付キテハ蔡夫人亡夫殉難地ニ對シ格外注意シ該地所

有者張叔衡カ家屋ヲ日本人ニ貸與セシハ甚々愛國心ナシト謂フヘク

現在全地ハ日本人ニテ借入レ居ルヤ又ハ中國人居住シ居ルヤヲ確カ

メ適當ノ辦法ヲ講シ該紀念地ヲ保管ノ意ヲ堅持シ居レリ若シ遺骸搜

索發見シ得ハ中國政府ニ表彰方ヲ呈請シ遺靈ヲ慰メン希望ニシテ黨

政各機關ト親シク協議致度滯留期ハ最少二週間ノ豫定ナリ云々

二、本件蔡公時遺骸搜索ニ關シテハ省政府ハ過日山東省黨務整理委員會

ノ請願ニ依リ遺骸搜索方省會公安局ニ訓令シ（本月十七日附機密第

在濟南日本帝國總領事館

一一三號拙信參照）商埠第二分局長張綱ハ全局一等巡官ヲシテ當時
ノ情況ヲ調査セシメシ其復命ニ依レハ蔡烈士殉難後日本兵ハ自動車
ニテ一屍体ヲ何處カヘ運去シ其他十餘ノ屍体ハ舊交涉署南樓庭内ニ
一大坑ヲ掘リテ埋メタリ蔡烈士ノ遺骸ハ日本兵カ運去シタルモノナ
リヤ或ハ尙土坑内ニ埋メアルヤ當時日本兵ハ其ノ附近ニ立寄セサリ
シヲ以テ實際ノ情況ヲ知ルニ由ナシトノ事ナリ其ノ後該局長ハ全局
官長警士等ニ訊問シタルモ何レモ事情ヲ知ラスト稱シ居レル由ニテ
右調查ノ狀況ハ全局ヨリ公安局ニ復命シ更ニ公安局ヨリ右ノ次第省
政府ニ報告セル趣ナルカ更ニ蔡夫人來濟ニ付公安局ニ協力搜索方別
紙譯文ノ通り訓令ヲ發セリ

右不取敢報告ス

在濟南日本帝國總領事館

本信寫送付先

代理公使 北平 青島 南京

五

在濟南日本帝國總領事館

127

六

蔡公時遺骸調査等ニ關スル省政府訓令

上海公時中學校長蔡郭景鸞ノ申請ニヨレハ景鸞前ニ亡夫蔡公時ノ遺骸調査ノ件ニ關シ貴政府ニ請願致シ置キタル處右ニ指示ヲ賜リ且省會公安局ニ處置報告方ヲ命セラレタル趣貴政府カ忠烈ヲ矜マル、ノ御高意感泣ニ不堪今ヤ景鸞ノ病氣稍恢復シ亡夫殉國ノ慘狀ヲ痛念シテ斷腸ノ思アリ中央黨部國民政府及外交部ニ赴キテ指示ヲ乞フノ外先ツ濟南ニ赴キ躬ラ調査致度本件ニ關シテハ已ニ省會公安局ノ調查復命及處理方法等ノ御指令ヲ蒙リ居ルニ付今更之ヲ繰返スノ要無キモ景鸞カ亡夫ト共ニ殉難セシ交渉署書記韓樹榛ノ父榛儒カ數次ノ調查報告ノ結果ニヨレハ蔡烈士等ノ遺骸ノ所在ハ省會公安局ノ調查復命ト略ホ同シク而シテ張叔衡ナルモノハ密カニ該處ヲ日人ニ賃貸シタル件ニ就テハ「該處ニハ確カニ日商華康

在濟南日本帝國總領事館

128

REEL No. A-0037

0386

アジア歴史資料センター

洋行ノ看板ヲ掛ケアリ歷城縣黨部及山東省黨務整理委員會ノ摘發各新聞紙ノ登載ニヨリ改メテ大中花行ト爲シタルハ確ニ張叔衡カ最初該殉難ノ地ヲ密カニ日人ニ賃貸シ其後公憤ヲ懼レ罪ヲ畏レテ掩蔽セムト謀リタルモノナルコト極メテ明白ノ事實ナリ且ツ該殉難ノ處ハ今尙ホ棉花依滿堆シ驟馬出入シ其蹂躪ニ任セアリ唯ニ見ルモノヲシテ心ヲ傷マシムルノミナラス抑モ土穴ヲ開堀シテ骸骨ヲ搜シ出スニ由ナシ」ト願ハクハ貴府ニ於テ先ツ該處ヲ查封セラレンコトヲ又景鸞ハ愚蒙微力ノ女子ニシテ濟南八初メテノ土地ニシテ萬事不案内ナレハ當地政府ノ援助ニ仗サレハ調査認讐識スルニ由ナシ何卒貴府ヨリ省會公安局ニ訓令シテ隨時懇切有力ナル援助ヲ與ヘラル、ヲ希望ス該處ニ烈士ノ祠ヲ建築スル件ニ至リテハ前ニ黨部之ヲ首唱シ而シテ貴府モ省會公安局ノ復命ニヨリ之ニ贊セラレタ

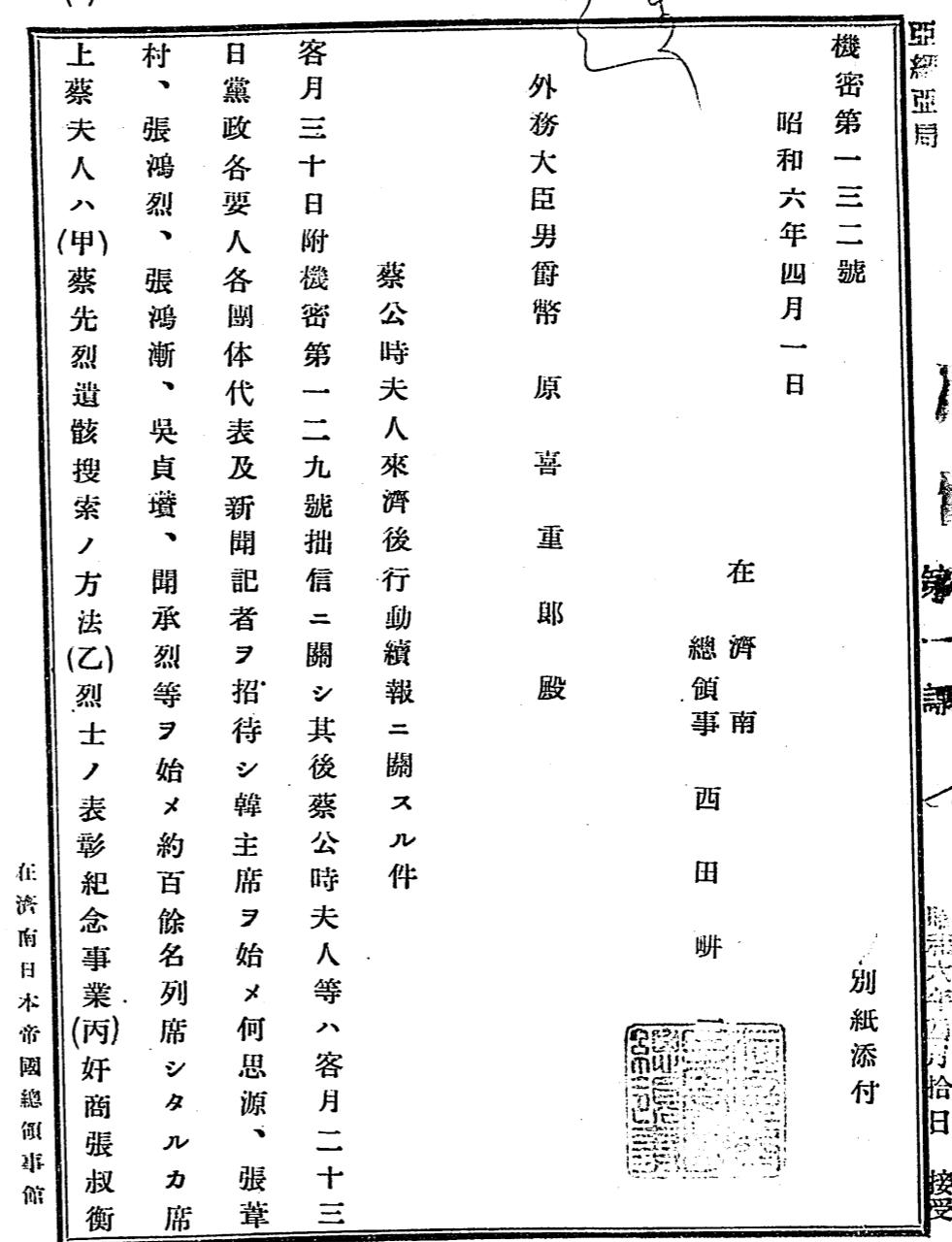
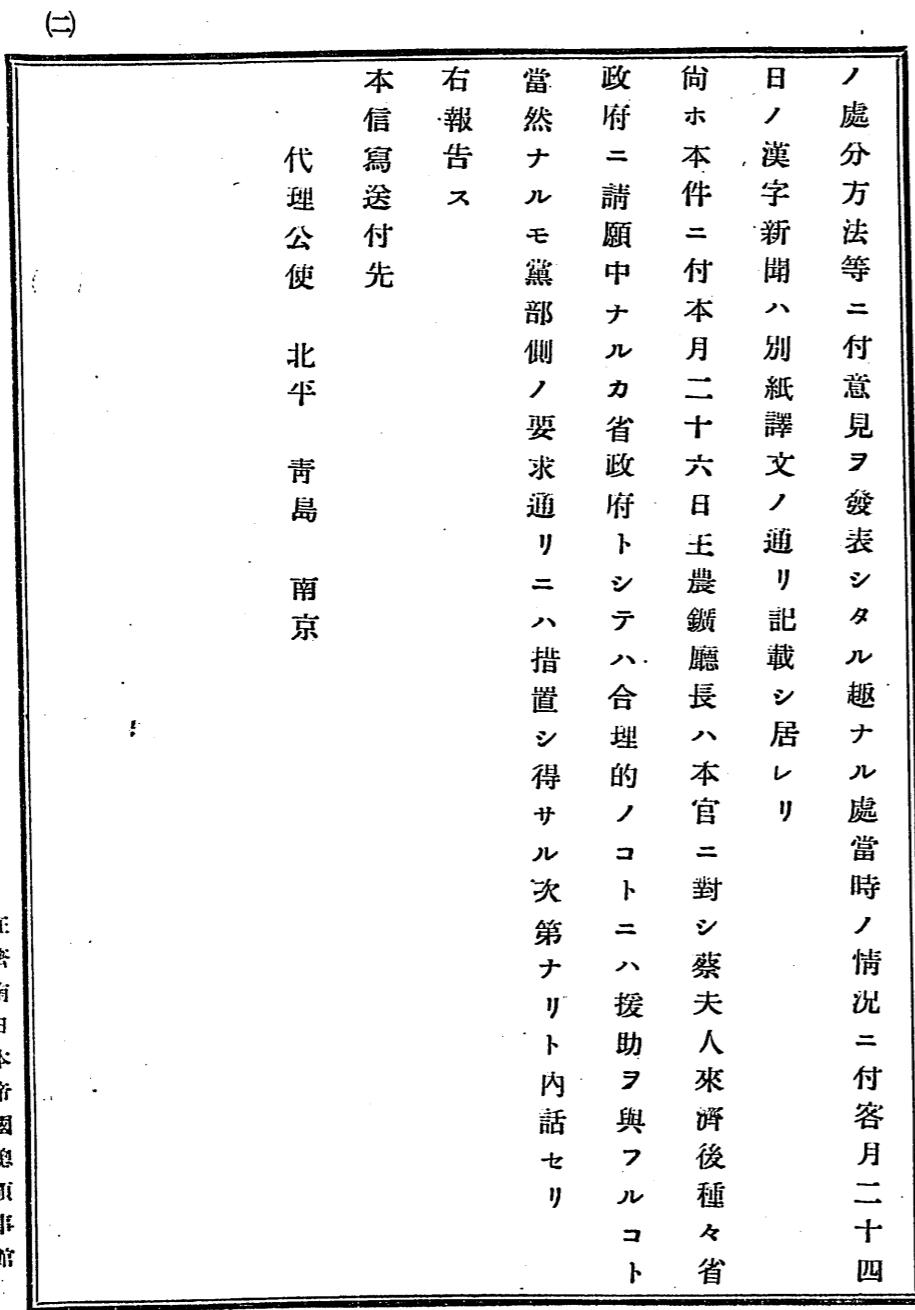
在濟南日本帝國總領事館

ル次第ニテ當時景鸞ハ國民政府ニ請願シテ施行方ノ認可ヲ願ヒ置タル處ニ有之茲ニ右ノ事實陳情シ置ケリ事情御憫察ノ上至急取計アリ度旨願出アリタリ查スルニ此案ハ前ニ山東省黨務整理委員會ヨリノ申出ニヨリ已ニ該局ニ對シ遺骸ヲ詳査シ所在ヲ確ムル様命シ置キシカ更ニ前記ノ通り請願ノ次第モアル處此案ハ前ニ省會公安局ノ復命ニ「蔡公時殉難後ノ處理方法ヲ定メ烈士ノ紀念祠ヲ建設シタキニ付國民政府令ニヨリ之ヲ行ヒ以テ準備ニ便シタキ」旨ノ申出ニヨリ右ハ夫々行政院秘書處及外交部及山東省黨務整理委員會等ニ通知シ調査處置方ヲ求メ置キタルモ請願ニヨリ省會公安局ニ令シ隨時援助セシム該局長右ニ^遠照シテ隨時協力セラルヘシ

REEL No. A-0037

0382

アジア歴史資料センター



蔡公時夫人ノ各方面代表者招待及蔡公時遺骸調査等ニ關スル意見發表ノ件

(三) 蔡公時夫人郭景鸞女史ハ二十三日午后六時青年會館ニ黨政各要人各團体代表及新聞記者等ヲ招待シタルカ列席者ハ省主席韓復榘ヲ始メ何思源、張葦村、張鴻烈、張鴻漸、吳貞璣、聞承烈、張竹溪、李漢三、干鴻彥、王向榮、張鴻文、任居建等約百餘人ニシテ席上蔡公時遭難當時脫出シタル舊交涉署員張春儒、辛長勝（舊交涉署雜役）張漢儒（蔡公時護衛兵）三人相繼テ蔡公時殉難ノ情況ヲ報告シ次テ蔡夫人ハ今回來濟スルニ至ル迄ノ經過及來濟ノ目的ニ付各界ノ援助ヲ求ムル旨ノ挨拶ヲ述ヘ郭愚民ヨリ夫人ノ意見書代讀並ニ舊交涉署ノ封鎖賃貸等ノ經過報告等アリ最後ニ何思源、韓復榘ヨリ夫人ノ意見ニ全然同感ナルヲ以テ本件ハ委員會ヲ組

在濟南日本帝國總領事館

織シ詳細辦法ヲ討議スヘキ意見ヲ述ヘ直ニ何思源、張葦村、聞承烈、張鴻烈、陳家棟、崔士傑、王愷如、陸廷撰、祁藍田、及蔡夫人等十一人ヲ委員ニシテ蔡夫人ヲ主席トシ二十四日午后二時膠濟飯店ニ於テ一切ヲ協議スルコトニ打合セ散會セリ夫人發表ノ意見左ノ如シ

五三慘案ハ吾國千古ノ大恥辱ナリ而シテ外交長官蔡公時カ日軍ニ慘殺セラレタルハ國際外交史上稀有ノコトニシテ今回景鸞カ舟車ノ勞苦ヲ重ネテ蔡先烈ノ遺骸ノ調査及其ノ紀念祠建設ノ爲ニ來濟セルハ決シテ私情ノ爲メニアラス國家ノ爲ニ忠烈ヲ表彰シテ後進ヲ憤起セシメ民族ノ爲ニ正義ニヨリ争ヒ其生存ヲ圖ラムカ爲ナリ即チ如何ニシテ忠骸ヲ尋ヌヘキカ如何ニシテ忠烈ヲ表彰スヘキカ又如何ニシテ奸商張叔衡ヲ處分スヘキカ此等種々ノ事項ニ就テハ指導援助ヲ求ムルノ要アルニ付一應景鸞ノ愚見

在濟南日本帝國總領事館

(六)

防禦ノ蔡先烈ヲ殺戮ス此レ李協和公カ「外交史上第一人」ノ評アル
所以ナリ今ヤ事三年ヲ躡エテ一大恥辱ノ跡漸次ニ煙滅シ即チ蔡先烈
カ碧血ヲ流シタル處忠骸ノ在ル殉難ノ處亦竟ニ日人ノ蹂躪車馬ノ出
入ニ任ス嗚呼大節ヲ昭揚スルハ後進ヲ獎勵スル歟以痛恨ヲ保存スル
ハ國辱ヲ雪クヲ圖ル所以ナリ然ルニ三年ノ間ニテスラ尙如斯此儘ニ
シテ過サハ將來ハ知ルヘカラス景懲物ニ觸レ心ヲ傷マシムルノ餘リ
悲憤ニ堪ヘサルモノナリ然ラハ吾人力忠烈ヲ褒揚シ後進ヲ憤勵セシ
メ痛恨ヲ保存シテ國民ヲシテ一日モ五三ヲ亡ル、コトナカラシメ各
臥薪嘗膽ノ心ヲ懷キ永ク國恥ヲ雪クノ志ヲ存セシメ世界民族ヲシテ
感ナ吾國人力五三事件ニ對シテ深刻ノ印象及恥ヲ雪キ仇ヲ復スルノ
恣^決ヲ存スルコトヲ明瞭ナラシメンカ爲メニ蔡烈士等ノ忠魂ノアル

在濟南日本帝國總領事館

136

(五)

ヲ發表シ指示ヲ請ヒ度キ所存ニシテ其ノ各位ニ望ム處ハ
甲、蔡先烈ノ道該搜查方法トシテ
一、懲賞二、廣告三、舊交涉署後園ノ發掘スルコト
説明、第三項ニ躡シテ省政府ニ請フテ公安局ニ命シ速カニ家主張叔
衡ニ命シ該處ニアル棉花其他頃積物件ヲ即日搬移シ然ル後協同シテ
徹底的ニ開掘セハ五三殉難諸烈士ノ骸骨モ亦同時ニ調査シ得ヘシ
乙、如何ニシテ忠烈ヲ表彰シ永ク之ヲ紀念スヘキヤ
一、舊交涉署敷地ヲ回収シ紀念碑建設ノ地トナス
説明、五三事件ニ日本帝國主義者ハ兵ヲ我領土ニ加ヘ我城垣ヲ砲撃
シ吾家屋ヲ焼毀シ吾同胞ヲ慘殺シテ種々ノ害惡海辱ヲ加ヘタル外遂
ニ無人道ノ手段ヲ以テ吾外交公署ニ侵入シテ外交長官ノ職ヲ有シ無

在濟南日本帝國總領事館

135

REEL No. A-0037

0384

アジア歴史資料センター

處其志氣ノ長ク存スル殉難ノ處ヲ即時回収シ改メテ烈士ノ紀念地ト
ナスニ非サレハ不可ナリ紀念ノ方法ニ至リテハ該所ヲ收回ノ後ヨリ
考慮シテ夫々計劃スヘキナリ

丙、如何ニシテ奸商張叔衡處分スヘキカ（奸商張叔衡處分ノ方法）

一、政府ハ奸商張叔衡ヲ賣國罪ニ問フヘシ

二、政府ニ請願シテ張叔衡所有ノ舊交渉署敷地ヲ沒收スヘシ

説明、五三事件ハ未タ解決セサルニ日人ノ狡猾ナル毎ニ慘案ノ血跡
ヲ消滅シテ責任ヲ免レ以テ吾國人ノ反感ヲ減少セムコトヲ圖リ日本
新聞最近ノ記事ヲ觀ルニ（濟南事件ハ損害相殺ヲ以テ原則トシ撫恤
金四万五千元ヲ以テ一切ヲ解決シタリ）トノ消息アリ吾カ外交部ニ
テハ全ク日本人ノ捏造説ナリトノ聲明アリタレトモ然レトモ日本側

在濟南日本帝國總領事館

ニテ種々劃策シテ小刀細工ヲ弄シ本事件ヲ曖昧ニセントスルモノナ
ルコトハ瞭然タリ故ニ凡ソ中國國民タルモノハ應ニ如何ニシテ國仇
ヲ續シ國恥ヲ雪キ證據ヲ蒐集シ血跡ヲ保存シ以テ吾革命外交ノ後盾
タルヘキカニ尙及ハサルヲ恐ルヘキニ何ソヤ衷心狂氣ノ張叔衡ハ意
ニ證據確實血跡猶殷紅ノ殉難ノ場所ヲ日商華康洋行ニ賃貸シ日本側
ヲシテ從容トシテ一切ヲ煙滅セシメ以テ其ノ誦祚迫賣ノ企圖ヲ達シ
テ吾國ノ外交ノ手腕ヲ制セシム張叔衡カ此ノ種ノ言語同斷ノ所爲ハ
若シ賣國罪ニ問ヒテ其所有ノ舊交渉署全部ノ敷地ヲ沒收スルニ非レ
ハ何ヲ以テ國法ヲ正シ將來ヲ警メンヤ假ニ一步ヲ退キテ之ヲ言フモ
五三事件ハ舉國公憤シ殉難ノ所ハ忠骸ノ在ル所張叔衡ニシテ苟シク
モ人心ヲ具ヘハ應ニ嚴々保留シテ靜カニ處置ヲ俟ツヘキナリ何ニ忍

ンテ利ヲ貧リテ賃貸シ先烈ノ遺骸ヲシテ疎謫ヲ受ケシメタルカ其公
憤ヲ顧ミス忠烈ヲ蔑視セル已ニ罪アルヘシ況シヤ仇國ニ賃貸セルヲ
ヤ以上數點ヲアケテ果シテ正當ナリヤ否ヤ伏シテ諸公ノ批判ヲ乞フ
又景鸞今回來濟シテ黨部政府各新聞記者各位ノ親切ナル指導ヲ表示
セラル、ヲ辱ウシタルモ倘一委員會ヲ組織シテ責任ヲ以テ一切ヲ處
理セラルレハ尤モ景鸞ノ幸甚トスル處ナリ

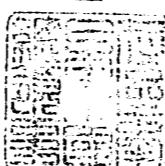
(九)

在濟南日本帝國總領事館

機密第一三七號

昭和六年四月六日

在濟南總領事 西田畔



140

蔡公時夫人等ノ來濟並ニ來濟後ノ動靜ニ關シテハ既報ノ通リナル處全夫
人一行ハ南洋華僑代表公時學校校地視察ノ爲上海ニ來タル由ニテ本月三
日離濟津浦線ニ依リ一先ツ歸滬シタルカ舊交渉公署收回後再ヒ來濟スヘ
キ趣ナルカ本月四日ノ漢字新聞所載ニ依レハ舊交渉公署跡ハ張叔衡ノ所

在濟南日本帝國總領事館

漢字

外務大臣男爵幣 原 喜 重 郎 殿

蔡公時夫人離濟ニ關スル件

0386

有ナルヲ以テ市政教育局ヨリ市長ヲ經テ銀二万元ニテ買上クルコトヲ
省政府ニ呈請シタル結果第四十七次政務會議ニ於テ五三烈士詞籌備委員
會ニテ辦理スルコトニ決シ又烈士詞建築並ニ銅像建築案ハ該地所接合后
建設スルコト、ナレル由ナリ

右報告ス

本信寫送付先

代理公使 北平 青島 南京

在濟南日本帝國總領事館

REEL No. A-0037

0389

アジア歴史資料センター

遞案

文書課長印		公信案	
文書課發送 昭和六年四月拾壹日發送 濟		（原稿）	
主 亞細亞局長 3 任 亞細亞局第一課		正校（原稿）	
管 亞細亞局長 第一課		（原稿）	
受信 陸軍省小磯軍務局長		別紙	
人名 ✓ 參謀本部 建川第二部長		（甲號用紙）	
日本兵一蔡公時屍體陰匿說			
件名 蔡不爾漢字线切抜送付一件			
發信 亞細亞局長			
人名 亞細亞局長			
名 达			
（昭和六年三月二十六日附在漢口相教館來達標第三十七號寫並附屬書寫）			
公信案			
外務省			
文書課發送 昭和六年四月拾四日發送 濟		別紙	
主 亞細亞局長 3 任 亞細亞局第一課		（甲號用紙）	
管 亞細亞局長 第一課			
受信 陸軍省小磯軍務局長			
人名 ✓ 參謀本部 建川第二部長			
日本兵一蔡公時夫人未確後行勘			
件名 蔡公時夫人未確後行勘			
續報 三國不ル件			
御參考ノ爲別紙送付ス			
（昭和六年四月一日附在漢口相教館來達標第三十二號寫並附屬書寫）			
公信案			
外務省			

13 87

143

REEL No. A-0037

極秘

1

公信案

142

9 109

文書課長印		公信案	
文書課發送 昭和六年四月九日附		（原稿）	
主 亞細亞局長 3 任 亞細亞局第一課		正校（原稿）	
管 亞細亞局長 第一課		（原稿）	
受信 陸軍省小磯軍務局長		別紙	
人名 ✓ 參謀本部 建川第二部長		（甲號用紙）	
日本兵一蔡公時屍體陰匿說			
件名 蔡不爾漢字线切抜送付一件			
發信 亞細亞局長			
人名 亞細亞局長			
名 达			
（昭和六年三月二十六日附在漢口相教館來達標第三十七號寫並附屬書寫）			
公信案			
外務省			
文書課發送 昭和六年四月拾參日附		別紙	
主 亞細亞局長 3 任 亞細亞局第一課		（甲號用紙）	
管 亞細亞局長 第一課			
受信 陸軍省小磯軍務局長			
人名 ✓ 參謀本部 建川第二部長			
日本兵一蔡公時夫人未確後行勘			
件名 蔡公時夫人未確後行勘			
續報 三國不ル件			
御参考ノ爲別紙送付ス			
（昭和六年四月一日附在漢口相教館來達標第三十二號寫並附屬書寫）			
公信案			
外務省			

0388

アジア歴史資料センター

文書課長		文書課發送 昭和六年四月廿四日發送済		文書課長	
主 管 亞細亞局長		主 任 亞細亞局第一課		正枝原稿	
受信 陸軍省 小機庫勢局長		昭和一 昭和六年四月拾參日附		(淨書)	
人名 參謀本部 建川第二部長		附屬書		通	
件名 某公時大人來諸後於ケル 行動開スル件		名込級			
御参考ノ爲別紙送付ス		發信			
公信案		昭和六年三月三十日附在總館來(桂機第 三九號寫並附屬書寫)			
外務省		多 正(原稿)			
別紙		(甲號用紙)			
文書課長		文書課發送 昭和六年四月廿參日發送済		別紙	
主 管 亞細亞局長		主 任 亞細亞局第一課		(甲號用紙)	
受信 陸軍省 小機庫勢局長		昭和一 昭和六年四月廿參日附			
人名 參謀本部 建川第二部長		附屬書			
件名 某公時夫人離諸國スル件		名込級			
御参考ノ爲別紙送付ス		發信			
公信案		昭和六年四月六日附在總領事館來(桂機第 三七號寫並附屬書寫)			
外務省		多 正(原稿)			

23 50

145

13 88 144

REEL No. A-0037

0305

アジア歴史資料センター

卷之三

關機高文第四二八一號

昭和六年四月三十日

關東廳督辦務局長

在滿關關關關關關關關
東上鐵州東省駐海資在海軍軍醫書
事料軍兵參保次記次
務課武院謀局官
官長官長長官長官

卷之三

147

146

銅像ヲ濟南公園ニ建設スル様命シ來レル處山東各縣商會農會工會等各團體聯合ニ於テハ前任山東督辦張宗昌及省長林憲福ノ二名ハ山東ヲ禍シ濟南事件ヲ惹起セシメタル禍根者ナレハ偉勳者蔡公時ノ銅像ノ前ニ跪坐型ノ銅像ヲ併セ建立テ蔡交渉員ノ靈ヲ崇メ山東民ノ教化ニ資スヘシトノ主張ヲ爲シ已ニ國民政府ノ許可ヲ受ケ山東各團體之力準備ヲ進メ居レル題目下濟南商會ニ於テハ省縣政府ニ對シ服、林兩名ノ山東禍害事蹟文ノ寄稿ヲ申請中ナルカ之ヲ石碑ニ彫刻シ永遠ニ傳フル計畫ナリ

ト
二
七

REEL No. A-0037

0 3 9 0

アジア歴史資料センター

機密第二一六號

昭和六年五月十五日

在濟南總領事西田畔



外務大臣男爵幣原喜重郎殿

舊山東交涉公署跡買收契約成立ニ關スル件

四月六日附機密第一三七號拙信ニ關シ其後紀念五三烈士籌備委員會ニ
於テハ舊交涉公署跡ヲ買收シテ五三烈士祠及紀念碑ヲ建築スルコトト
シタルカ中國側新聞ノ報導ニ依レハ客月一二十四日該籌備委員會ト家
主張叔衡トノ間ニ聞市長、邢秘書長及辛商會長等立會ノ下ニ全地所ヲ

在濟南日本帝國總領事館

二萬元ニテ賣買シ即日現銀交附ノ上該處ノ大中花棉行ハ他ニ移轉スル
コトニ契約成立シタル由ナル處大中花棉行ハ全家屋增築費一千元ヲ該
二萬元内ヨリ扣除セラレ度旨市政府ニ願出タルニ依リ市政府ニ於テハ
公安局ニ對シ該大中花棉行ヲ直ニ立退カシメ増築費一千元ハ直接張叔
衡ト交渉セシムヘキ趣ヲ訓令セル由ナリ

目下該棉行ノ綿花ハ全數地内ニ堆積セラレアルモ不日移遷ノ上全地所
ニハ豫定計劃通其ノ中五三烈士祠等建設一セラルモノト思料セラル
右不取敢報告ス

本信寫送付先

代理公使 北平 青島 南京

在濟南日本帝國總領事館